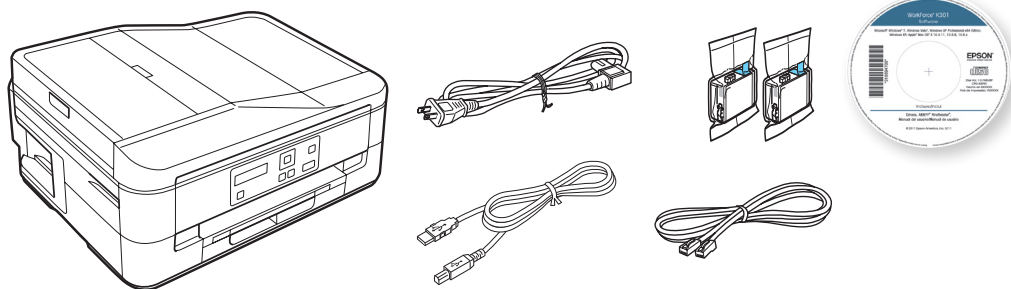


Guía de instalación

Guia de instalação

Lea estas instrucciones antes de utilizar la impresora.

Leia estas instruções antes de usar a impressora.

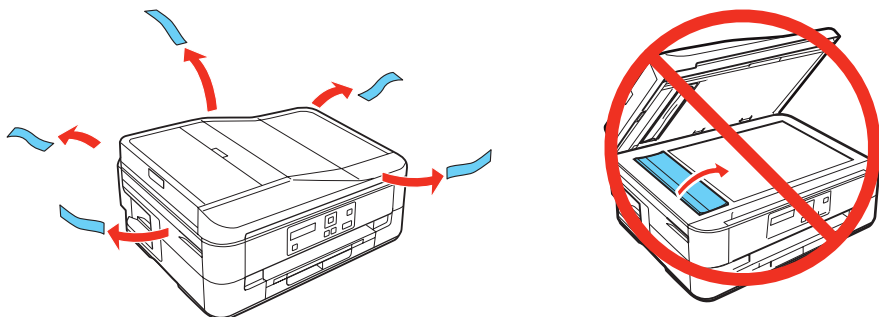


No saque los cartuchos de tinta de su envoltorio hasta que esté listo para instalarlos. Los cartuchos están embalados herméticamente para garantizar su fiabilidad.

Não abra a embalagem dos cartuchos de tinta até que esteja pronto para instalar a tinta. Os cartuchos são embalados a vácuo para manter sua fiabilidade.

1 Retire todo el material de protección

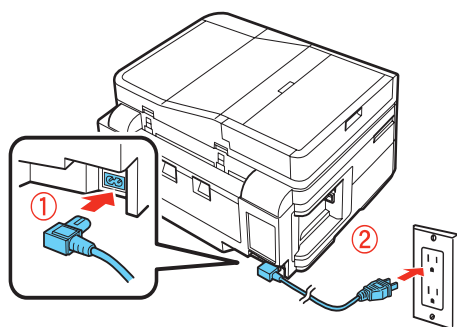
Retire todo o material de proteção



2 Encienda la impresora

Ligue a impressora

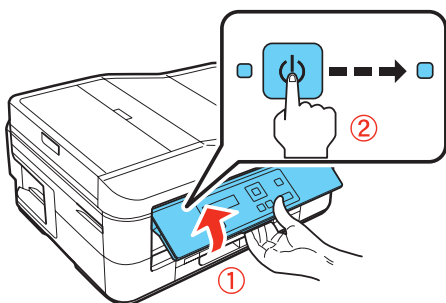
1



No conecte la impresora a la computadora todavía.

Ainda não conecte a impressora ao computador.

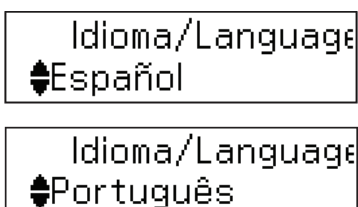
2



Para bajar el panel de control, apriete la barra de liberación que se encuentra debajo del mismo y presione el panel de control hacia abajo.

Para abaixar o painel de controle, aperte a alavanca sob ele e empurre o painel de controle para baixo.

3



Para seleccionar **Español**, pulse el botón **OK**.

Use os botões ▲ ou ▼ para seleccionar **Português** e depois aperte **OK**.

3

Instale los cartuchos de tinta

Instale os cartuchos de tinta



Mantenga los cartuchos de tinta fuera del alcance de los niños y no ingiera la tinta.

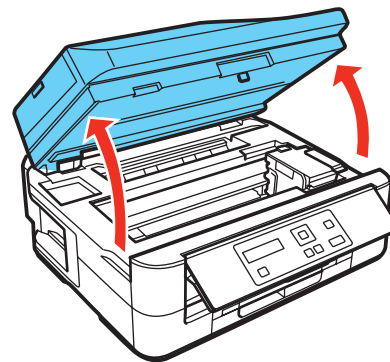
Mantenha os cartuchos de tinta fora do alcance das crianças e não beba a tinta.



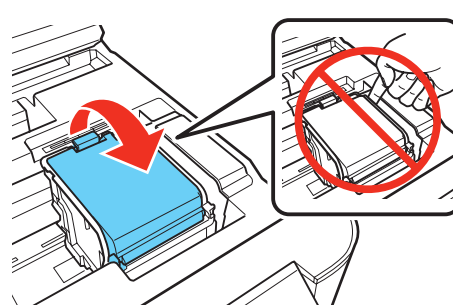
Los cartuchos de tinta incluidos tienen un menor rendimiento debido al proceso de inicialización. Este proceso se realiza sólo la primera vez que enciende el producto y garantiza un mejor rendimiento.

Os cartuchos de tinta incluídos com a impressora podem ter uma duração menor devido ao processo de carregamento da tinta. Esse processo acontece a primeira vez que ligar a impressora e garante o seu melhor desempenho.

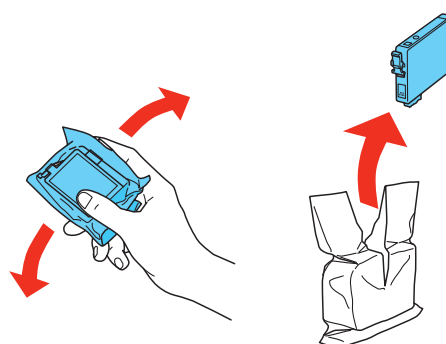
1



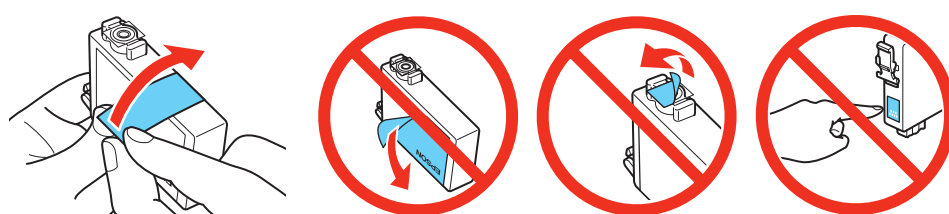
2



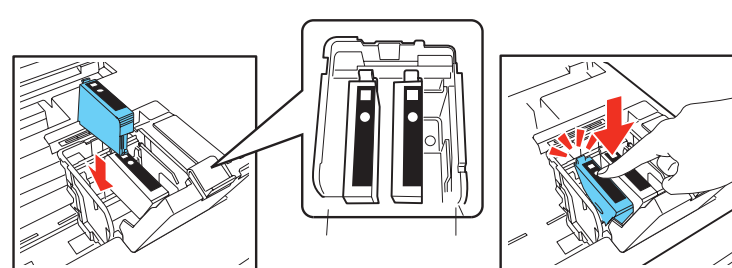
3



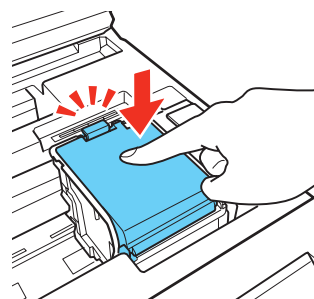
4



5

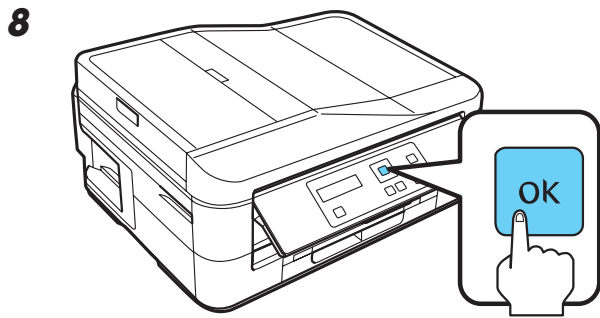
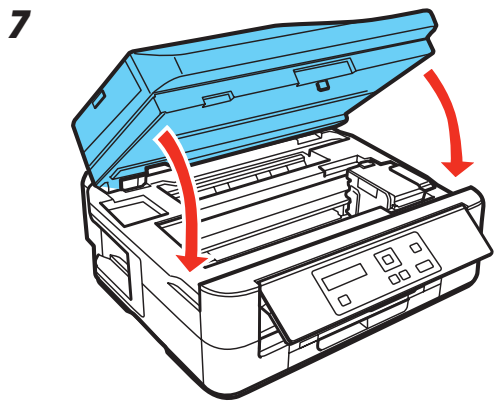


6



412121300

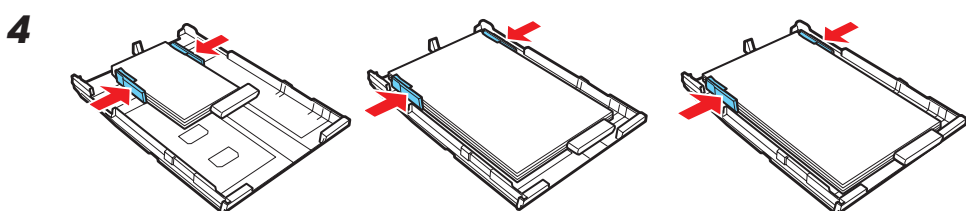
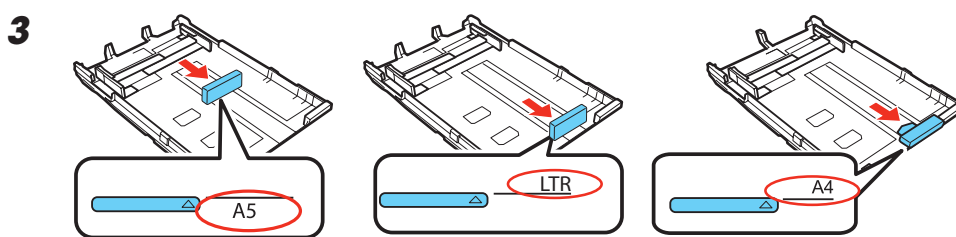
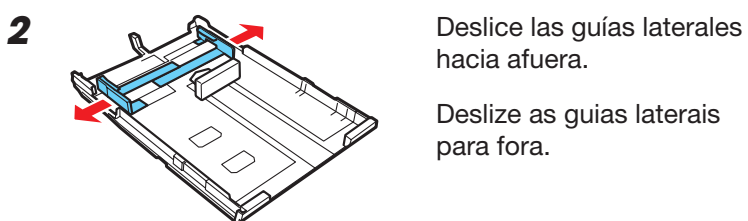
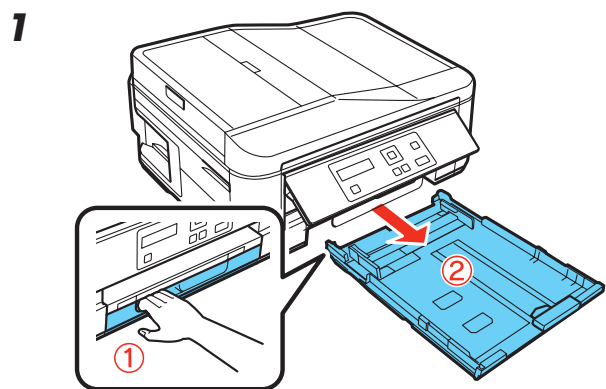
EPSON®
EXCEED YOUR VISION



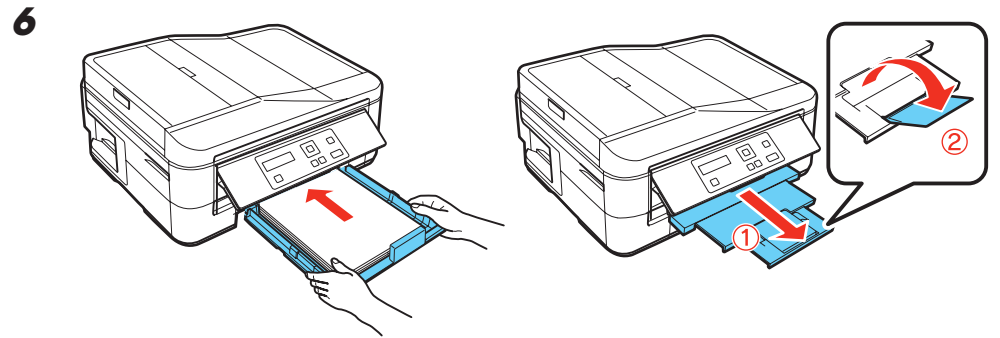
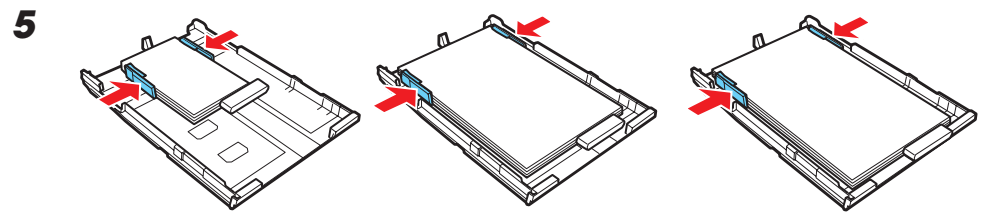
- 9 Espere aproximadamente 2 minutos hasta que se cargue el sistema de suministro de tinta.
Aguarde aproximadamente 2 minutos enquanto o sistema de distribuição de tinta é carregado.

No apague la impresora mientras la tinta se esté cargando o gastará tinta.
Não desligue a impressora enquanto estiver imprimindo ou desperdiçará tinta.

4 Cargue papel Carregue papel



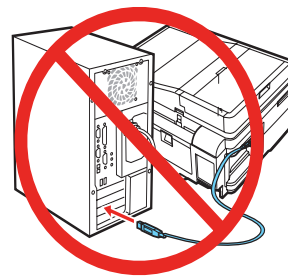
Cargue el papel con la cara imprimible hacia abajo.
Carregue o papel com o lado imprimível voltado para baixo.



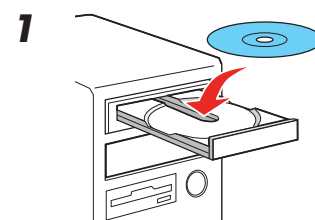
Mantenga la bandeja de papel plana mientras la introduce en la impresora.

Mantenha a bandeja de papel plana enquanto a encaixa na impressora.

5 Instale el software Instale o software



NO conecte el cable USB hasta que se le indique.
NÃO conecte o cabo USB até que lhe seja pedido.

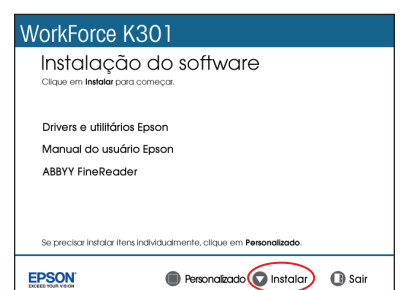
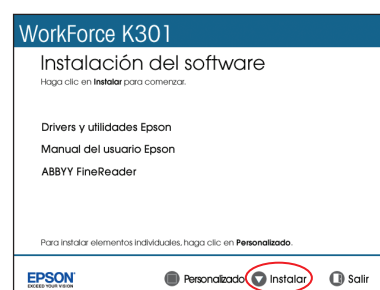


En Windows®, si aparece la pantalla Nuevo hardware encontrado, haga clic en **Cancelar** y desconecte el cable USB.

Em Windows®, caso veja a janela do assistente para adicionar novo hardware, clique em **Cancelar** e desconecte o cabo USB.

- 2 Seleccione su idioma, si es necesario.
Selecione o seu idioma, se necessário.

3 Windows / Mac OS® X

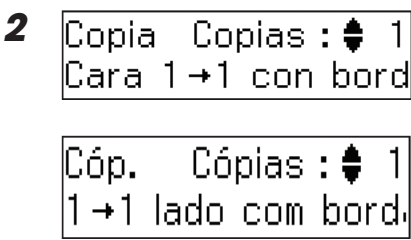
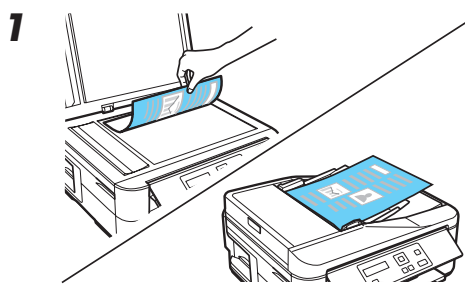


- 4 Cuando termine, retire el CD. ¡Está listo para hacer fotocopias, imprimir y escanear! Consulte las instrucciones al dorso de este póster o el *Manual del usuario* en formato electrónico.

Quando terminar, remova o CD. Está tudo pronto para copiar, imprimir e escanear! Veja o verso deste pôster ou o seu *Manual do usuário* eletrônico.

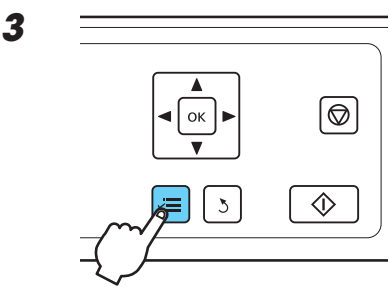
Copiar documentos o fotos

Copiar documentos ou fotos



Utilice los botones ▲ o ▼ para seleccionar el número de copias.

Use os botões ▲ ou ▼ para determinar o número de cópias.

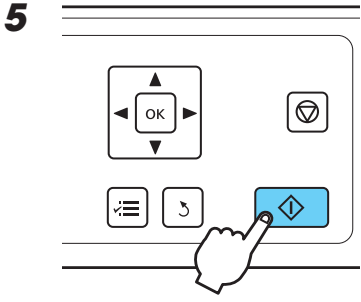


Pulse el botón de menú para acceder a los ajustes de copias.

Aperte o botão menu para acessar as definições de cópia.

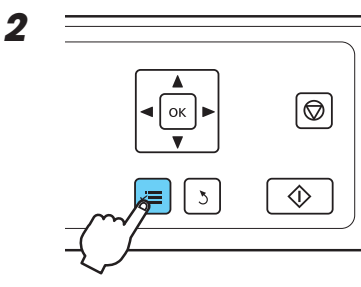
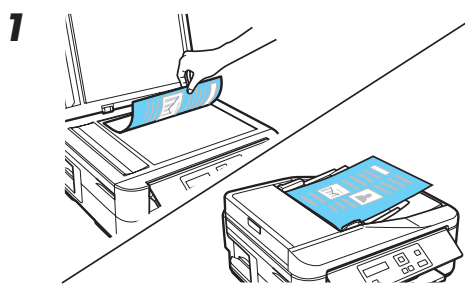
Asegure de configurar las opciones de **Tamaño papel** y **Tipo papel**.

Certifique-se de configurar as opções de **Formato** e de **Tipo Papel**.



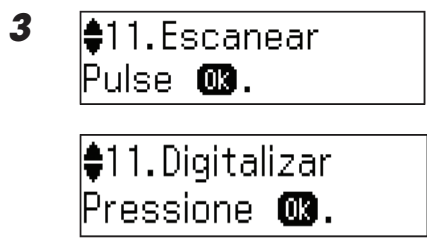
Escanear a su computadora

Escanear para o computador



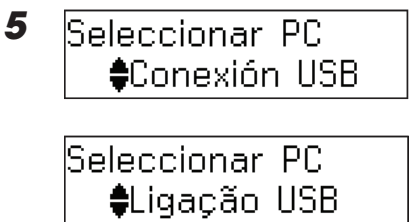
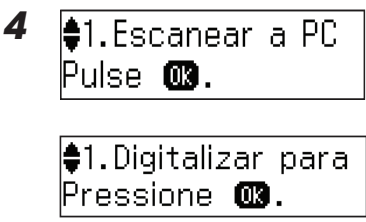
Pulse el botón de menú para acceder a los ajustes del menú.

Aperte o botão menu para acessar as definições de menu.



Pulse el botón ▲ o ▼ hasta que vea **Escanear**, luego pulse el botón **OK**.

Aperte o botão ▲ ou ▼ até que veja **Digitalizar**, depois aperte **OK**.

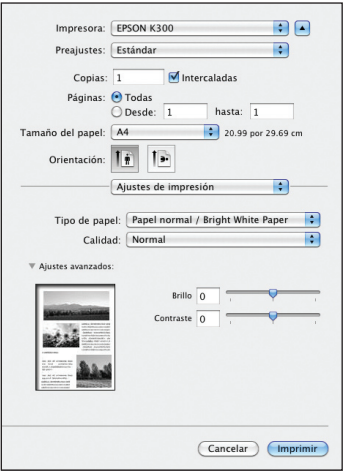
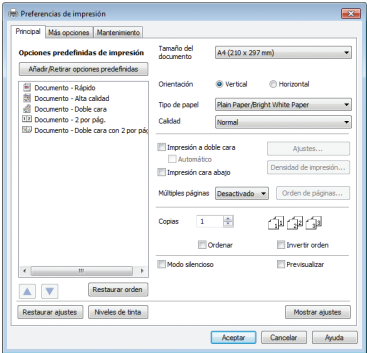


Seleccione su conexión de computadora.

Selecione a sua conexão de computador.

Imprimir desde una computadora

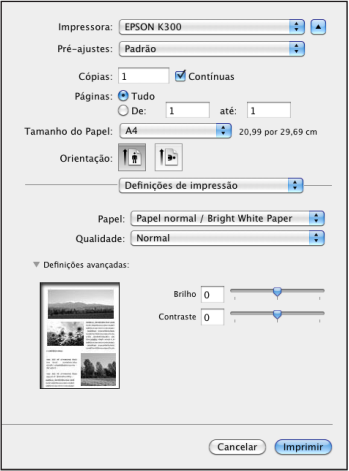
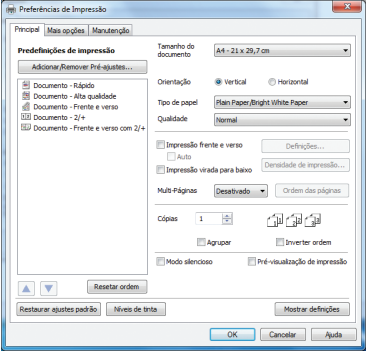
- 1 Abra su documento o foto.
- 2 Seleccione la opción para imprimir en su aplicación.
- 3 Seleccione su impresora Epson.
- 4 En Windows, seleccione **Preferencias** o **Propiedades**.
- 5 Elija los ajustes de la impresora. (En Windows, haga clic en **Aceptar** cuando termine).



- 6 Haga clic en **Aceptar** o en **Imprimir** para iniciar la impresión.

Imprimir a partir de um computador

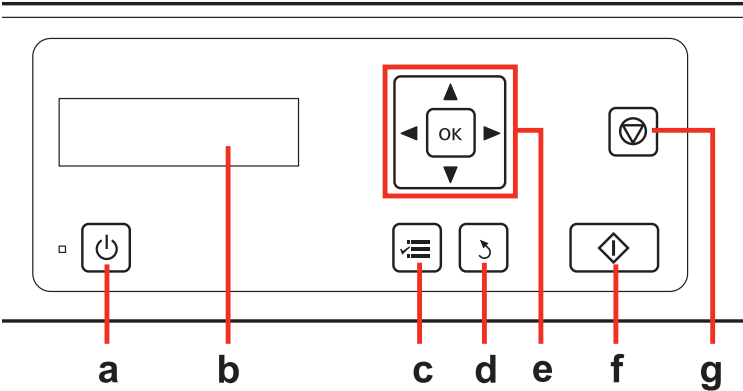
- 1 Abra o seu documento ou foto.
- 2 Selecione a opção de impressão no seu aplicativo.
- 3 Selecione a sua impressora Epson.
- 4 Em Windows, selecione **Preferências** ou **Propriedades**.
- 5 Selecione as suas configurações de impressão. (Em Windows, clique em **OK** quando terminar).



- 6 Clique em **OK** ou em **Imprimir** para começar a imprimir.

Panel de control

- a Enciende y apaga la impresora
- b Pantalla LCD
- c Muestra las opciones del menú
- d Cancela la acción/regresa al menú anterior
- e **OK** Selecciona los elementos del menú
 - Mueve el cursor
 - ◄ Borra un carácter/retroceso
- f Inicia la operación seleccionada
- g Cancela la acción o restaura los ajustes



Painel de controle

- a Liga e desliga a impressora
- b Visor LCD
- c Exibe opções do menu
- d Cancela/retorna ao menu anterior
- e **OK** Selecciona itens de menu
 - Move o cursor
 - ◄ Apaga um caractere/para trás
- f Inicia a operação selecionada
- g Cancela ou reinicia as configurações

¿Necesita papel y tinta?
Precisa de papel e tinta?

Utilice papel Epson con los cartuchos de tinta DURABrite® Ultra Ink para obtener resultados profesionales. Puede adquirirlos de un distribuidor de productos Epson autorizado. Para encontrar el más cercano, visite la página www.latin.epson.com o comuníquese con Epson tal como se describe en la sección “¿Preguntas?”

Use papéis premium da Epson com tinta DURABrite® Ultra Ink para obter resultados profissionais. Você pode comprá-los de um revendedor autorizado Epson. Para encontrar o revendedor mais próximo, visite o site www.epson.com.br ou entre em contato com a Epson conforme descrito na seção “Dúvidas?”



Bright White Paper
Papel liso y blanco brillante con un acabado opaco para texto nítido. Además, es compatible con la impresión a doble cara.

Acabamento suave, branco e sem brilho para textos vívidos, além de impressões em frente e verso radiantes.



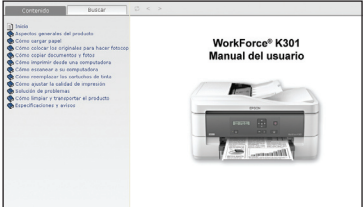
Color/Cor	Código
● Negro/Preto	136



¿Preguntas?

Manual del usuario

Haga clic en el icono situado en el escritorio de la computadora para acceder al *Manual del usuario* en formato electrónico.



Soporte técnico de Epson

Visite la página www.latin.epson.com para descargar drivers, ver manuales, obtener respuestas a preguntas frecuentes o enviar un correo electrónico a Epson.

También puede hablar con un técnico de soporte al marcar uno de los siguientes números de teléfono:

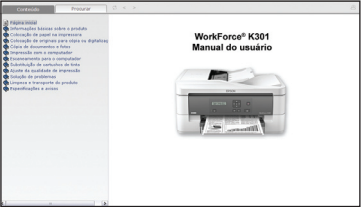
Argentina	(54 11) 5167-0300	México	01-800-087-1080
Chile	(56 2) 484-3400	México, D.F.	(52 55) 1323-2052
Colombia	(57 1) 523-5000	Perú	0800-10126
Costa Rica	800-377-6627	Lima	(51 1) 418-0210
Ecuador	(593 4) 604-4220	Uruguay	00040-5210067
		Venezuela	(58 212) 240-1111

Si su país no figura en la lista, comuníquese con la oficina de ventas de Epson más cercana. Puede incurrir en costos de llamada interurbana o de larga distancia.

Dúvidas?

Manual do usuário

Clique no atalho na área de trabalho para acessar o *Manual do usuário* eletrônico.



Suporte técnico da Epson

Visite o site www.epson.com.br para baixar drivers, ver manuais, obter respostas às perguntas mais frequentes ou enviar um email para a Epson.

Você também pode falar com um técnico de serviço se ligar para **0800-880-0094**

Taxas ou tarifas de longa distância podem sem cobradas.

Epson, WorkForce y DURABrite son marcas registradas y Epson Exceed Your Vision es un logotipo registrado de Seiko Epson Corporation. Designed for Excellence es una marca comercial de Epson America, Inc.
Aviso general: El resto de productos que se mencionan en esta publicación aparecen únicamente con fines de identificación y pueden ser marcas comerciales de sus respectivos propietarios. Epson renuncia a cualquier derecho sobre dichas marcas.
La información contenida en la presente está sujeta a cambios sin previo aviso.

Epson, WorkForce e DURABrite são marcas registradas e Epson Exceed Your Vision é uma logomarca registrada da Seiko Epson Corporation. Designed for Excellence é uma marca comercial da Epson America, Inc.
Aviso geral: Outros nomes de produto são usados aqui somente com o propósito de identificação e podem ser marcas comerciais de seus respectivos donos. A Epson nega todo e qualquer direito sobre essas marcas.
Esta informação está sujeita a modificações sem aviso prévio.